

第 160 期 (主曆 2019 年 11 月 3 日)

圖書推介

書名：上帝說華語—聖經中譯與
華人文化歷史圖片展導覽手冊

作者：林治平

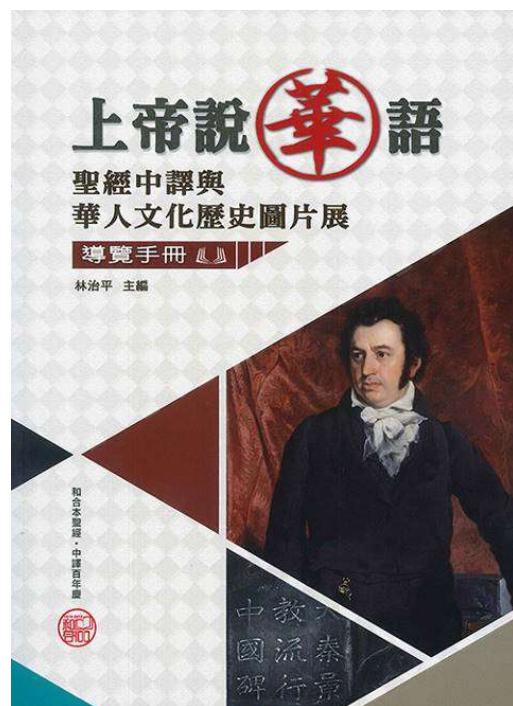
出版：宇宙光全人關懷

類別：聖經研究

索書號：220.6 4431

推介人：伍素娟教師

推介原因：



中文和合本聖經歷史源遠流長。舉幾個例子，大約兩百年前，即公元 1819 年，英國宣教士馬禮遜完成了全部新舊約聖經翻譯，於 1823 年在馬六甲出版，名為《神天聖書》。到了 1890 年，卅多個差會代表在上海開會，最後議決聯合各差會的譯經人才進行合譯，而今天在世界各地華人教會中仍然通行使用的《和合本聖經》(1919 年 4 月 22 日出版)，就是這班譯經人才的心血結晶。

本文推介的《上帝說華語—聖經中譯與華人文化歷史圖片展導覽手冊》，印刷精美，當中收集的百多幅珍貴圖片和相片，帶領我們回顧這千多年裡，神如何使用各宣教士為中國人獻上自己，「和」平、「合」作，掃除文字和語言障礙，合力完成適合所有中國人使用的《和合本聖經》。讚嘆神的作事奇妙！